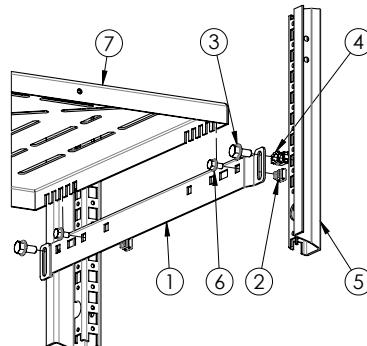
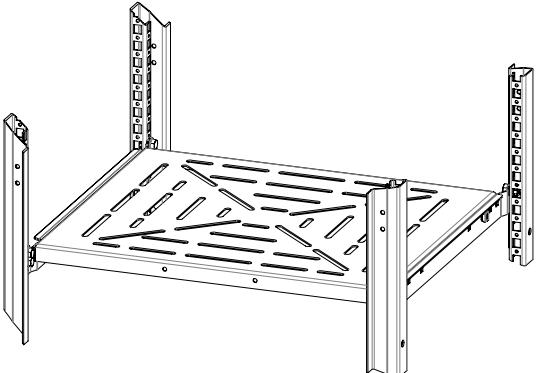


## Montageanleitung - Zwischenboden Installation instructions - intermediate shelf Instructions de montage - tablette intermédiaire

### Fest / Fixed / Fixe



### Montagefolge

- Klipsmuttern (2) in der Aufbauschiene (1) einstecken.
- Aufbauschienen (1) in gewünschter Höhe mit Schrauben (3) und Kipp-Käfigmuttern (4) am Schrankgestell (5) fest montieren.
- Schrauben (6) eindrehen.
- Zwischenboden (7) einsetzen und Schrauben (6) festziehen.

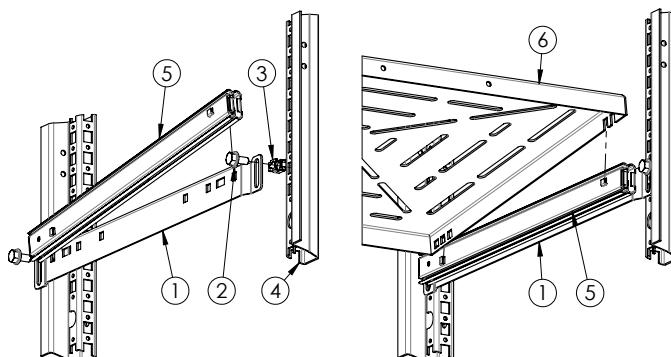
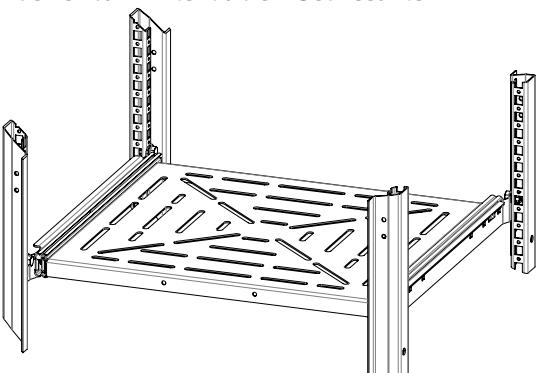
### Mounting instructions

- Insert clip nuts (2) in lateral rail (1).
- Fix the lateral (1) at the required height at the cabinet frame (5) with bolts (3) and tipping cage nuts (4).
- Introduce bolts (6)
- Install intermediate shelf (7) and fix it with bolts (6).

### Instructions de montage

- Insérer les écrous-clips (2) dans le rail latéral (1).
- Fixer le rail latéral (1) à la hauteur souhaitée au cadre de la cellule (5) à l'aide des vis (3) et des écrous-cages basculants (4).
- Introduire les vis (6).
- Installer la tablette intermédiaire (7) et la fixer à l'aide de vis (6).

### Ausziehbar / Extendable / Coulissante



### Montagefolge

- Aufbauschienen (1) in gewünschter Höhe mit Schrauben (2) und Kipp-Käfigmuttern (3) am Schrankgestell (4) fest montieren.
- Teleskopschienen (5) an den Haltenasen in die Aufbauschienen (1) einsetzen.
- Zwischenboden (6) in Haltenasen der Teleskopschiene (5) einstecken.

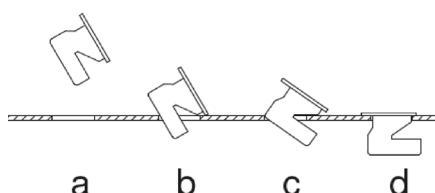
### Mounting instructions

- Fix the lateral rail (1) at the required height at the cabinet frame (4) with bolts (2) and tipping cage nuts (3).
- Introduce telescopic rails (5) at the holding devices into the lateral rails (1).
- Introduce intermediate shelf (6) into the holding devices of the telescopic rails (5).

### Instructions de montage

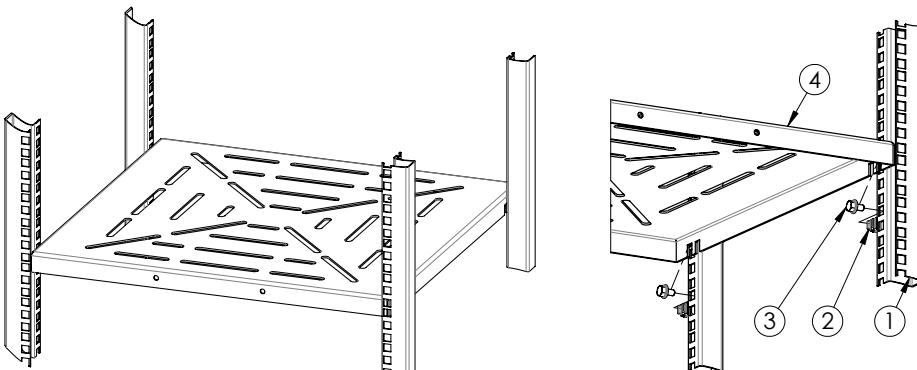
- Fixer le rail latéral (1) hauteur souhaitée au cadre de la cellule (4) à l'aide des vis (2) et des écrous-cages basculants (3).
- Introduire les rails télescopiques (5) à l'aide de cames de support dans les rails latéraux (1).
- Introduire la tablette intermédiaire (6) dans la came de support du rail télescopique (5).

### Montage Kipp-Käfigmutter / Mounting of tipping-cage nuts / Montage écrou-clips



Montageanleitung - Zwischenboden an 19“  
 Installation instructions - intermediate shelf to 19“  
 Instructions de montage - tablette intermédiaire sur 19“

**Fest / Fixed / Fixe**



**Montagefolge**

1. Klipsmuttern (2) in gewünschter Höhe an Rasterschiene / Raster-U (1)einstecken
2. Schraube (3) eindrehen
3. Zwischenboden (4) einsetzen
4. Schrauben (3) festziehen

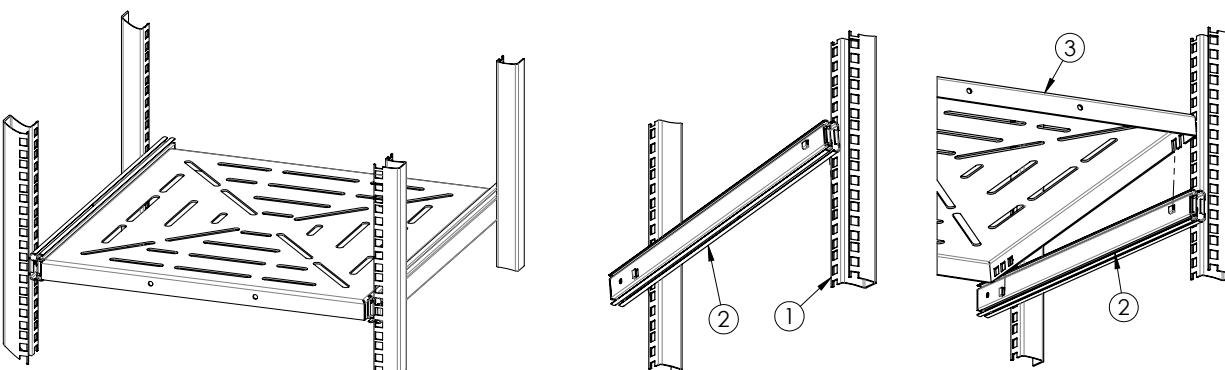
**Mounting instructions**

1. Insert clip nuts (2) at required height of the element rail / U-rail (1)
2. Introduce screw (3)
3. Install intermediate shelf (4)
4. Tighten screws (3)

**Instructions de montage**

1. Insérez les écrous-clips (2) à la hauteur souhaitée de la crémaillère / crémaillère en U (1)
2. Introduire la vis (3)
3. Installer la tablette intermédiaire (4)
4. Serrer les vis (3)

**Ausziehbar / Extendable / Coulissante**



**Montagefolge**

1. Teleskopschienen (2) an Rasterschiene / Raster-U (1) in gewünschter Höhe einhängen
2. Zwischenboden (3) in Haltenasen der Teleskopschiene einstecken

**Mounting instructions**

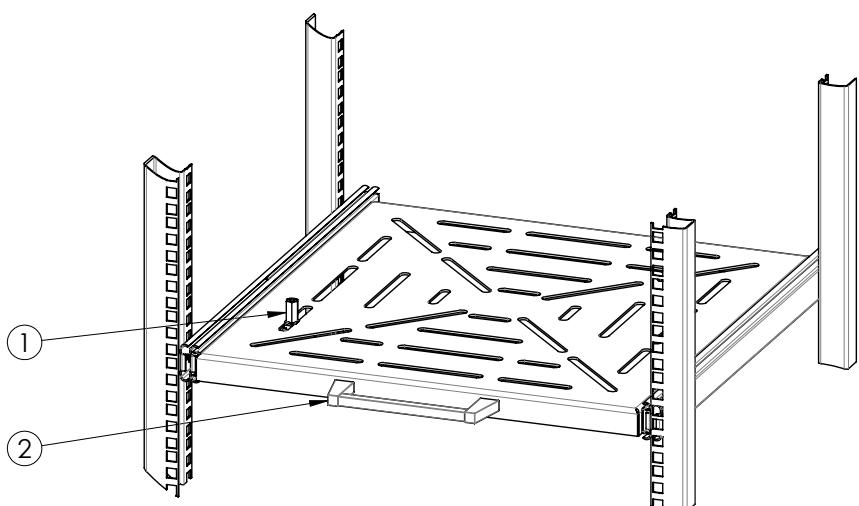
1. Mount telescopic rails (2) at required height of the element rail / U-rail (1)
2. Insert intermediate shelf (3) into the catches of the telescopic rail

**Instructions de montage**

1. Montez les rails télescopiques (2) à la hauteur souhaitée de la crémaillère / crémaillère en U (1)
2. Insérer la tablette intermédiaire (3) dans les crochets-supports du rail télescopique.

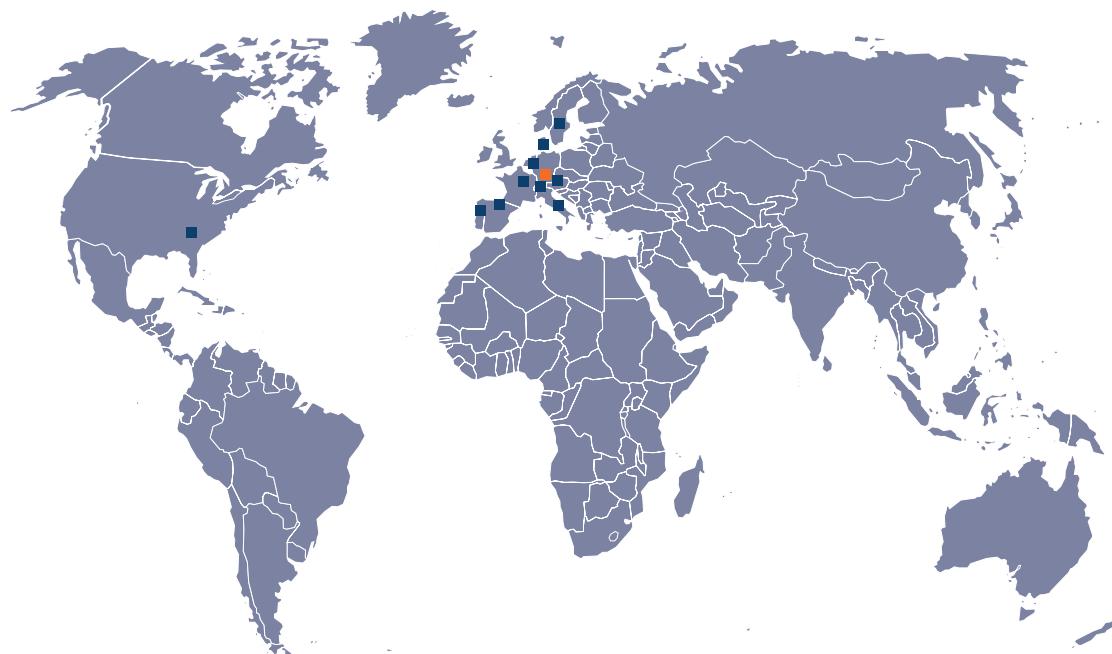
**Zubehör / Accessories / Accessoires :**

- (1): 2010-7216-01-51 Arretierbolzen = 4x Arretierbolzen + 4x Klipsmutter
- (1): 2010-7216-01-51 locking bolt = 4x locking bolts + 4x clip nuts
- (1): 2010-7216-01-51 goujon d'arrêt = 4x goujons d'arrêt + 4x écrous-clips
- (2): 2070-9056-02-04 Frontplattengriff = 2x Griffe + 4x Befestigungsschrauben
- (2): 2070-9056-02-04 front panel handle = 2x handles + 4x attachment screws
- (2): 2070-9056-02-04 poignée de face avant = 2x poignées + 4x vis de fixation

**Hilfsmittel / Tool / Outil :**

- 2070-0003-50-00 Montagewerkzeug für Klipsmuttern
- 2070-0003-50-00 mounting tool for clip nuts
- 2070-0003-50-00 outil de montage pour écrous-clips



**D 88489 Wain**

häwa GmbH

Industriestraße 12

Tel. +49 7353 98460

[info@haewa.de](mailto:info@haewa.de)**D 08451 Crimmitschau**

Sachsenweg 3

Tel. +49 3762 95271/2

[vertrieb.c@haewa.de](mailto:vertrieb.c@haewa.de)**D 47167 Duisburg**Gewerbegebiet  
Neumühl

Theodor-Heuss-Str. 128

Tel. +49 203 346530

[vertrieb.d@haewa.de](mailto:vertrieb.d@haewa.de)**D 63477 Maintal**

Dörnigheim

Carl-Zeiss-Straße 5

Tel. +49 6181 493031

[vertrieb.rm@haewa.de](mailto:vertrieb.rm@haewa.de)**CH 8967 Widen**

häwa (schweiz) ag

Gyrenstrasse 5a

Tel. +41 43 3662222

[info@haewa.ch](mailto:info@haewa.ch)**NL 7548 CV Enschede**

häwa Nederland B.V.

De Plooy 6

Tel. +31 53 4321835

[info@haewa.nl](mailto:info@haewa.nl)**F 67600 Sélestat**

häwa France Sarl

22, Rue Roswag

Tel. +33 672 71 3309

[info@haewa.fr](mailto:info@haewa.fr)**USA Duluth,  
GA 30097**

haewa Corporation

3768 Peachtree Crest Drive

Tel. +1 770 9213272

[info@haewa.com](mailto:info@haewa.com)**Schmachtl GmbH**

Pummererstraße 36

AT 4020 Linz

Tel. +43 732 76460

[office.linz@schmachtl.at](mailto:office.linz@schmachtl.at)**DK 6400 Sønderborg**

Elcor Sønderborg N A/S

Grundtvigs Alle 165-169

Tel. +45 73 121212

[eegholm@eegholm.dk](mailto:eegholm@eegholm.dk)**ES 48450 Etxebarri**

hawea ibérica, s.l.

Polígono Leguizamón

c/Araba, Pab.11

Tel. +34 944 269521

[ketxe@ketxe.net](mailto:ketxe@ketxe.net)**Export 88489 Wain**

häwa

Industriestraße 12

Tel. +49 7353 98460

[sales.export@haewa.de](mailto:sales.export@haewa.de)